時事新報

第一萬三千五百五十六號
民國紀元前四年創刊
今日一大張售國幣叁拾圓
館址上海中正路長耕里一三〇號
電話 總經理室 一五七〇八 經理室 一五七〇五 編輯部 一五七〇九 轉接各部 一五七〇〇
登記證內政部警字六八四四
滬郵政管理局准登記第四五〇號

馬歇爾昨飛抵首都 主席親往歡迎

離機場後卽開始作重要談話

（本報南京特派員二十一日下午六時急電）新任美駐華特使馬歇爾將軍與魏德曼將軍，國務院參贊薛浦萊，一等秘書勞勃遜，副官柏德樂上校一行，自上海江灣機場乘C五四十號四引擎巨型空運專機起飛，於今日下午三時一刻平安降落。到場歡迎者，有外長王世杰，國府參軍長商震，行政院參事張平群，東北外交特派員蔣廷黻，南京市長馬超俊暨京市黨政軍各機關首長，各界代表，盟邦駐京外交使節，各報社記者及先馬氏由滬飛京之何總司令應欽，錢市長大鈞，廖軍長耀湘等六百餘人，情形非常熱烈。馬氏下機後約三分鐘，蔣主席夫婦亦親自乘車蒞臨歡迎，含笑握手寒暄，旋馬氏卽與主席同車直駛總司令部官邸休憩，沿途由軍警憲會同佈崗，戒備極爲嚴密。

（聯合社南京二十一日電）蔣主席與美國駐華特使馬歇爾五星上將於今日午後三時十五分，在風塵迷漫之南京機場握手寒暄，實爲初期歷史性的談話之前奏，足以促成中國之團結。蔣主席與馬特使初次見面後，卽與蔣夫人共同驅車出席茶會。蔣主席親自至機場歡迎馬氏，實爲過份友誼之表示。多數人以爲主席將依府官場慣例，在城內官邸等候特使。殊知馬特使自上海機過一小時半飛行，步出輝耀之C—54飛機後僅兩分鐘，卽有黑色巨型轎車一輛駛入機場，蔣主席出現，頭帶長形草綠色軍帽，令人發生深刻印象。馬歇爾身穿軍服，佩帶五星，望見主席，兩人立卽含笑遍步上前，互道寒暄，並熱烈握手。馬特使向主席參謀與兼代理譯員之商震將軍稱：「請告主席閣下，本人深受榮寵」。主席答稱：「歡迎閣下臨蒞南京」。主席與馬特使自開羅會議以來首次會面，在機場互相問候，明孝陵巋然在望，蔣夫人衣華麗之棕色海獺皮大衣，獨留車廂後座，約歷五分鐘。主席及馬特使暨同機來京之中國方面美軍司令魏德邁將軍，共同走近車前，馬魏兩氏與夫人握手。蔣夫人坐於主席及特使中間，驅車前往四周紅牆之總司令部官邸，開始舉行談話，此項談話，對於中國之團結必有重大影響。談話中將討論各項問題，其中最迫切者當爲停止內爭及召集各黨組織聯合政府。主席定今晚設宴爲馬特使洗塵，按今日傳聞馬歇爾抵京時，蔣主席或將在場，但當馬特使下機時，未見主席臨蒞。旋特使正與攝影記者週旋，並與外長王世杰，陸軍總司令何應欽將軍，南京市長馬超俊及其他歡迎人員約七十五人互相問候時，主席車到，步出車門，未帶衛隊，與特使舉行戲劇性之會晤，甚至使攝影者亦爲之驚異。馬特使之計劃，富於神秘性，似將在此與主席談話，至少歷時一日。政治協商會議將於廿五日在渝開幕，蔣主席可望臨蒞主持，馬特使是否將前往重慶，尙未確定云。

（中央社本市訊）馬歇爾將軍，在離滬前數小時，曾與此間各美軍首要，在建設大廈美軍總部，作重要會議。馬氏在滬府後逗留共廿四小時，離滬時，此間四川路至江灣路以及江灣機場四五英里以內，均臨時戒嚴，由中美憲兵守衛。此間美軍均對馬氏寄以莫大之期望，願美國平安無事」。

共黨駐渝發言人提議 立卽無條件停戰

我政府方面評此爲外交辭令

（聯合社重慶廿一日電）美國駐華特使馬歇爾抵滬之日，中共發言人曾倡議中國立卽無條件停止內戰，政府方面批評此項提議爲外交辭令，中共發言人今日復稱：此項提議卽將用文字發表。關於馬歇爾到任事，外交部機關國民先驅報稱：「馬歇爾爲遠東和平與安謐新時代的先驅者」。大公報則稱：「我國國際地位日益降低。其他強國正在莫斯科討論我國各種問題。吾人正受友誼的忠告。吾人應試行解決自身的內政問題」云。

共黨協商代表招待中外記者

（本報重慶航訊）中共出席政治協商會議代表董必武，周恩來，葉劍英，鄧穎超，陸定一諸氏，昨（十八日）晨十時在周恩來寓所舉行記者招待會，到重慶各報記者及在渝外籍記者五十餘人，首由周恩來氏談話，周氏談話分爲停止內戰，和政治協商會議兩部份，關於停止內戰他說：

我們（周氏自稱，下同此）這次來到重慶，一方面是參加政治協商會議，一方面是繼續商談。我們覺得現在是重大的時機，目前中國情形的嚴重是大家都曉得的。一句話：「中國存在着內戰」。不管怎樣地去解釋，

武裝衝突

是正存在着的，因此，首先就是要迅速立卽停止內戰，正如杜魯門總統前兩天所說的。這件事情我們將要用全力要求政府實現。至於用什麼方法使內戰停止以後不再發生，我們都要向政府提出，首先我們相信這些方法一定要老百姓贊成才能有效的。我再加重一句：「首先是不要打？」不打才好商談各項問題。關於政治協商會議，周氏說：（一）關於停止內戰，如果政治協商會議開幕以前得不到解決，會議開幕以後仍然是要談。（二）和平建國方案的共同綱領應該包括政府改組，軍隊國家化，復員善後等項問題，我們預備把具體的意見和各方面交換以後才作正式提案。（三）關於國代表大會問題，我們主張重新選舉代表，修改組織法和選舉法，修改舊有憲章。（四）如何使已經發表了的「商談紀要」見諸實現，也要向政治協商會議報告，也要要求由政治協商會議督促其實現。這就是中共代表的共同責任。—就是停止內戰，政治民主化，軍隊國家化，

黨派平等

我們相信我們這些希望是符合全中國人民和各盟邦政府的希望。我們相信各黨派代表

社會賢達只要誠意要求建立一個和平，民主，自由，團結和富強的新中國的，一定贊成我們這種建議的。周氏詞畢，某外籍記者問：政治協商會議以前的商談如果不能停止內戰，會議是否照開？周氏答：會議以前停止內戰最好，最希望。萬一不能停止，會議上也要談。某記者問：停止內戰是否在軍事三人

小組會上

談？周氏答：不，因爲三人小組會是討論技術問題，原則是要政治協商會議決定。某記者問：政治協商會議中共代表贊成不贊成新聞界旁聽？周氏答：贊成，也願提議。某記者問：中共對於原來的受降及解放區問題是否堅持原意？周氏答：關於受降問題應與停止內戰問題一道解決，關於解放區問題應與政治民主化一道解決。

葉劍英繼周氏之後談話，他說：中共代表從延安

來到重慶

就是爲了一個「偃武修文」，就是要求停止內戰。現在內戰主要方向在承德，張家口，[illegible]至津浦路的三角地帶，應首先停止。他說：現在是轉舵的時候，看美國杜魯門總統前幾天的聲明也有轉舵的意思，全中國人民都反對內戰，大家應該迎風轉舵，華洋一體轉舵。葉氏詞畢，某記者問：中共對國民黨接收東北看法如何？周恩來答：東北爲中國的東北，國民黨代表中國去接收東北，接收與內政問題

應該分開

來說。最後由陸定一致話，陸氏要求輿論呼籲停止內戰，他並且說實像朱德在瀋陽和彭德懷在津浦路這些所謂新聞都是失實的。

（轉載十九日本報重慶版）

（中央社重慶二十一日電）參政會秘書長邵力子，副秘書長雷震，（主席團王世杰，因事離渝未到。）今日中午宴請共黨來渝代表周恩來，吳玉章，董必武，葉劍英，鄧穎超，陸定一及隨員等。參政會前次赴延安訪問之參政員褚輔成，黃炎培，左舜生，被邀參加，並請主席團李璜，江庸，王雲五作陪。

接收東北已入新階段

張嘉璈昨由京抵平卽返長春

（合衆社北平二十一日電）據世界日報稱：政府接收東北已進入新階段，各行政長官準備接收長春，瀋陽，大連，哈爾濱等市，大連市長沈怡等本日偕隨員專機離此赴長春，東北經委會主委張嘉璈，昨自南京飛抵，今日卽返長春。

（中央社長春廿日電）長春鐵路路警監督張某哲，週前赴瀋陽鞍山大連等地視察，廿日午返長。據稱：沿途行車秩序欠佳，張氏所乘坐之車輛，曾被歹徒投擲石塊，且途中時聞槍聲，而各地社會情況未盡安定，商店開業者不多，鞍山工廠建築物大部完整，惟已無內容。張氏所見之工廠及烟囪，僅有一冒烟者，經察視乃爲煤氣烟囪，張在瀋陽曾晤見維持地面之紳士多人，彼等均渴望政府早日蒞臨接收，其他各地人士，亦同此心情。

蔣夫人出現南京夫子廟

（本報南京特派記者廿一日專電）蔣夫人宋美齡女士本日偕同女友四人赴城南夫子廟六華春酒家進點，點吃和菜數客，垂詢侍者生活狀況甚詳，並稱將設立業餘訓練所，俾工作後有進修向上機會。一時門外圍觀者人山人海，高呼蔣夫人萬歲，蔣主席萬歲，夫人含笑作答，一小時許，始付賬離館而去。

內遷工廠可請求分配敵僞工廠

經濟部已擬定原則呈核

（中央社重慶廿一日電）據悉經濟部爲獎勵並扶植抗戰期中後方從事生產工作具有成績之廠家，擬將接收之若干敵僞工廠，除指由國家經營者外，餘則分配民營，此項原則業經擬定呈核，內容大致爲凡內遷工廠其在抗戰期中從事生產工作，對抗戰確有貢獻，并曾遭受戰爭損失者，有請求優先分配之權。

美議員昨籲請供我剩餘商船

（聯合社華盛頓廿日電）國會議員朱特曾任駐華醫藥顧問，今日促美撥讓以剩餘商船供給中國，謂此係「解決中國政治及經濟困難之一重要步驟」。運輸工具之缺乏使戰後復員工作無法推進，並使蔣主席無由成立基礎廣大之聯合政府，此固吾人所竭力催促者，鐵路公路及船運因戰事之破壞，實已使中國癱瘓，今美國已以剩餘貨船四百艘供給英國，一百五十艘供給蘇聯，而中國僅得三艘，另有五艘尙在建造中。朱特又盛讚杜魯門總統對華政策宣言，並預測馬歇爾特使必獲成功，但中國問題根深蒂固，範圍廣大，自非立卽可以解決云。

社評 光明，更光明些！

自從美國杜魯門總統發表對華政策宣言，新任駐華大使馬歇爾元帥抵華以來，國內外關切中國政局前途的觀察家都步露了樂觀的情緒，擱置已久的國事協商會議就要開幕，中共代表已經到了陪都，延安方面公開表示了歡迎杜魯門宣言，華北的內戰也已經有了漸次停止的跡象，凡此一切，都是使中國時局樂觀的根據。而同時，在莫斯科三強外長會議，中國問題已經列入議程，在美國期望恢復三強合作精神的大前提之下，對華問題可能獲得三強一致的平行政策。在水深火熱中度過了八年抗戰而今天又感受到內戰威脅的中國人民，無疑的歡迎這一些足以避免內戰的舉措，而希望中國能夠和平團結，建設起一個民主繁榮的新中國的。

毫無疑問，橫亘在政治協商會議前面的還有許多困難而複雜的問題，而這許多糾結了多年的問題還有待于國共兩黨和各方賢達的耐心的研討，和冷靜的解決。今天，全國人民反對內戰，這民意無論如何也不能忽視，國民黨早已宣言願意還政于民，共產黨和民主同盟一再要求實施民主改革，杜魯門總統的對華宣言，也強調了擴大民主基礎，足見在戰後世界，民主已經是沛然莫已能禦的潮流，是中國政治必然要走的途徑。祇要這個大前提決定，和平，統一，民主，那麼我們相信卽使有許多複雜而困難的問題，在全世界同情中國人士和全中國人民殷切關望之下，中國前途的光明，是可以有保證的。

馬歇爾元帥昨天飛往南京謁見蔣主席，不日就要到重慶履新，政治協商會議也要在聖誕佳節在重慶開幕，中國政局已經顯現了光明，但是爲了使議判能夠在和諧的空氣中舉行，而獲得圓滿的結果，我們特別期望羣關朝野能夠把握這個重要時機，一方面立卽停止軍事行動，給協商會議奠定一個穩固的基礎，同時還要放手實施一些必要的民主改革，以慰天下喁喁之望。昨日報載張學良氏已經到了陪都，使我們想起在國共『雙十會談紀要』中談妥了的釋放政治犯一項，應該有個及早的解決。應做的非不妨主動的做，這樣一方面可以表示解決的眞誠，他方面可以消除一些不必要的猜疑與阻礙。同[illegible]，政府早已確定，開放言[illegible]數月，卓有成効，那麼我[illegible]夠把保障人民言論結社集[illegible]有的自由權利，及早推廣[illegible]主席此番巡視平京，一再[illegible]，那麼我們以爲這時候給[illegible]人民有監督政治的權力，[illegible]的最切實的方法。政府有[illegible]民的擁護，那麼開放收復[illegible]社集會自由，自應無所用[illegible]開放，政治清明，人心內[illegible]政府的威望，而且可以杜[illegible]求，我們相信賢明的政府[illegible]這一切必要的措施的。

過了聖誕節轉瞬就是[illegible]了，我們希望在這歲末年[illegible]舊佈新，一新人民耳目，[illegible]的三十五年元旦，自然會[illegible]景的。

中蘇文協電賀史太林誕辰

（中央社重慶二十一日電）中蘇文化協會會長孫科，副會長邵力子，以史達林委員長六十晉六生辰，特馳電申賀，衡略：欣逢六十晉六華誕，謹代表本會全體遙申誠摯之賀忱，敬祝勳業日隆，百福駢增。

張琨遭盜殺案主犯兩人處死

（中央社成都二十日電）張繼之公子張琨，本年二月一日晚在成都外北駟馬橋，遇刼致死案，經成都地方法院依法審理，十二月十二日辯論終結，昨日下午宣判，（一）吳大興何占魁氏強刼而致人於死，各處死刑，（二）任洪興共同強刼而致人於死，處無期徒刑，（三）陳俊志毆喚強刼致人於死，處無期徒刑，（四）任王氏共同強刼而致人於死，減處有期徒刑十二年，（五）李劉氏幫助傷害人之身體，處有期徒刑十月，（六）盧肯雲收受贓物，處徒刑七月。

南京市民密告踴躍

（本報南京特派員二十一日急電）蔣主席手令本市設置密告箱五處後，已於本日起至廿三日上午八時至下午六時於京市郵政管理局及東南西北四區分局門首設置陳訴箱就緒，箱旁由郵差一人守護，記者今日曾分赴各區郵局視察，市民前往投遞陳訴書者，極形踴躍云。

昆明各大學已絡續復課

（中央社昆明廿日電）西南聯大除一部份學生外，今日繼續上課，一般情形甚好，英專已全部復課。

平市應興應革諸端 主席指示周詳

（中央社北平二十日電）關於市政建設方面，蔣主席聽取李主任，熊市長報告，以經費無着，不能從事建設，主席特手令各接收特派員將接收及查獲之日僞資產，於拍賣後，提出百分之二十撥歸市府，專作建築之用，以後續有發現之敵僞物資，亦撥充市府發展市政。關於交通方面，主席令戰時運輸局撥給市府汽車百餘輛改爲公共汽車，以利市民交通。關於公教人員生活方面，主席以市府公教警察人員待遇微薄，生活困苦，令飭市府及糧食主管人員，照舊配給食糧至明年二月份止。主席巡視名勝壇廟之後，曾分別指示整理改革，例如各壇廟有陳列中國古代樂器者，主席囑[illegible]關加派[illegible]三海之[illegible]市民和[illegible]難保整[illegible]共遊覽[illegible]茶座設[illegible]所就[illegible]管加以[illegible]席手令[illegible]道之攤[illegible]既礙交[illegible]濱除。[illegible]便利市[illegible]迅速[illegible]拆除，[illegible]各方面[illegible]整個[illegible]制[illegible]沉沉，[illegible]假慣[illegible]，市各階層所接觸，[illegible]隨處可見。主席此次之蒞臨，[illegible]精神上無異予華北人民以強心劑，恢復其自信心。在各方面確有欣欣向榮之氣象，收穫之大，實非言語所能形容，亦非數字所能統計也。

故宮機場迎主席

本報特派員夏其言

像一篇神話的結構，我們這裏昨天醞釀了一個大「風砂」，天氣驟寒溫度降到零度以下，朔風怒號，飛沙走石，整個的石頭城裏在灰沙裏發抖。老年人說：明天該有什麼大事體發生了。晚上，有人在十字街頭紮彩牌樓。「爲的什麼呀」？「說是歡迎中樞還都首長」。「該不是，蔣主席到京吧」？「沒聽說呢！大概不會吧」？今天早報上也沒提起主席來京的消息。

向飛機場湧

中午主席到京的消息證實了。街上的人愈聚愈多啦！在中山東路，太平路，朱雀路，建康路，中華路，內橋，白下路，中正路，以迄新街口，大中小學的學生，各業團體的代表，軍政各機關的職員，有的持國旗，有的傘標語，站列在人行道上。「歡迎 蔣主席還都」，「歡迎 蔣主席建設新中國」的橫額布標，在街頭上空，隨風招展與國旗爭輝。人頭攢動着，像是田野裏黑色的麥浪。擠着，擠着，向飛機場那邊湧。嘴裏嚷着：「看委員長去！」

中委也被擋駕了

機場大門口，憲兵，巡長，軍警，緊張地維持着秩序，一面指揮交通，一面檢查派司。「嘟！」一輛八汽缸的黑色司蒂培克駛在門口，憲兵揮着紅旗跑過去，車停了。

「有入場證嗎？」

「我們是××機關。」

「對不起得很，今天是須有特准通行的入場證才能進去的，請你原諒。」交涉沒用，過一刻，車開走了。

那邊，巡長在跟一位新聞記者以同樣的理由解釋着。「今天好幾個中央委員也被擋駕了，」「你還是快去宣傳部想辦法吧！」

「但我跑遍了市政府，總部，宣傳部，車子兜了足足兩個鐘頭，沒辦法，人都到機場了呢！」「我們的同業們聽着。——

闖禍啦

四點零八分，大家正在焦急地等候着主席的巨型機時，北方上空一架低飛的軍用機向機場俯衝飛來，人們開始騷動了，昂着頭，嚷着「來了」「到了」。正在興奮緊張的時候，突然由西面向東駛來一輛滿載兵士的軍用卡車，「轟」的一聲，闖禍了！

卡車已經駛到人行道上，樹被連根拔起，人被壓在車下，而車也毀了。

人們又騷動了，呼喊，奔逃，驚慌，秩序亂得不可收拾。

卡車像死老虎一樣的躺在那裏，下面是被它吞噬了生命的人們：有的伏着，有的橫着，有的已經氣絕了，有的還在蠕動，血在潺潺地流出來，染上了樹幹，也染紅了泥地。

卡車上的兵士呆呆的坐在那裏不動。

中央醫院急救車來到時，傷亡的被裝上臨時拉來的軍用卡車了。

一個醫士的死狀最慘，頭部血肉模糊。一個學生的眼睛斜睨着，那樣子看了眞叫人心酸！

當場死了的，約四五人。受傷的七八人，大部傷得很厲害。



蔣主席謁陵後步下石階

美齡號來了

人們在嘆息，在議論，說是救護得太慢了，任那些重傷的自己在爬。說是那架低飛的飛機衝向機場時，也許司機的在抬頭看，所以把車子開上了人行道，大家最惋惜的是有些小學生永遠分別他們的可憐的父母了。

等候復等候，「美齡號終於來了」，人們又一次的騷動，那時是四時二十五分。爆竹，軍樂與歡呼聲，匯成一片喧嘩的浪潮，沖淡了剛才發生那一幕慘死的悲痛。

不多久，由一輛吉普卡領頭，主席與夫人的汽車由機場駛出來了，千萬人民的眼睛注視着這一輛吉普卡每一秒的動作，更貪婪地注視着車中的主席與夫人。大家都說：八年沒有看見主席的風采，依然是那麼面色紅潤，政躬康泰。好像得到什麼安慰似的開心着。

期待撫慰

八年了，這裏的市民，在敵僞壓榨下過着無涯黑暗的生活。老的，少的，男的，女的，被奴役，被蹂躪中討生活！他們需要申訴自己的苦悲，他們需要慰撫受創的傷口，像孩子們見到他們遠地歸來的母親一樣！現在，人民都在希望，立刻解除自己的倒懸，改善自己的生活。吃了八年的苦所以不怨，就因爲深信中國一定會走上民主，進步與團結。主席是尊重民意的，所以大家格外的愛戴着，像愛我們母親一樣。

兩位將軍的談話

——京滬線見聞之三——

本報特派記者饒乃復

我們在無錫住了三天，十九日下午搭車抵常州。

常州似乎沒有無錫熱鬧，好的建築物也少，但是街道很直，相當寬，不像無錫那樣彎彎曲曲地繞來繞去。

下車後，我們便去拜見×××××軍長黃鐵漢中將，軍部離車站不遠，可是我們在路上數次看到日本兵自由自在地走着，還有一個日本兵開着空卡車轟隆轟隆的過去。

×××××的軍部在省立第五中學的校內，淪陷時，爲敵軍霸佔，黃軍長在幾天前剛蒞臨常州。

黃軍長是一個平和易與的人，他連連向我們道辛苦，他自己今天也剛從上海回來。

我們問軍長關於日本兵繳械的事，他說，在常州的日本兵約有屬於廿七師團的四個聯隊，包括一個步兵聯隊，一個砲兵聯隊，一個工兵聯隊，和一個輜重聯隊，共約九千名，昨天（十八日）方纔繳械。

有人問僞軍處理的問題，他說大部份已經編入國軍，並且有一部已經開往徐州一帶，剩下的一部份僞軍，他主張立刻改編，因爲日子一多，事情愈棘手，人民負擔不能減輕，而且卡張儲力縮編，一戰後國軍尚且要縮編，何況僞軍呢？再僞軍大部份根本是不能用的」。

「我對於僞軍的痛惡，尤甚於敵軍」，黃軍長說「僞軍在許多地方的殘害百姓，比敵人還要兇得多。在勝利剛來臨的時候，他們以爲末日到了，後來看見國共衝突，以爲政府還有利用他們的地方，態度便爲之一變。」

黃軍長還很氣憤的告訴我們，任援道的部隊經改編後，任竟還想繼續做他的那部的司令官，後來被湯恩伯將軍斥責一番才死了心。

又　又

晚上，暫廿九軍副軍長夏季屏少將請我們吃飯，夏少將穿着綢袍，非常風雅，誰知道他也是一個指揮三軍攻克柳桂的英雄呢。

夏將軍是常州人，這幾天在闊別八年的故鄉度着假日。

在飯館里，我們看見有四個日本兵正在大吃大喝，走出飯館，一輛卡車載來了預備在這裏享樂的日本兵。

飯後，夏將軍爲我們講了一點江陰的現況。

一，治安：常州在淪陷時，附近游擊隊很多，勝利後，大部份已經受政府的改編，這些部隊，因爲缺乏訓練的緣故，紀律不大好。他們領不到餉，便依舊在民間征收捐稅，因而引老百姓對政府的失望，任援道等部的僞軍，現在已經改編，可是因爲大部份兵士是常州人，於是就回來了。這班人一回來，有的做起強盜來，搶案亦隨之而多，如昨天天還沒黑，城里某家被一個強盜搶去了廿多萬。鄉下匪盜更加猖獗，一般富戶多不敢住在鄉下，躲在城里。現在已入冬防時期，治安問題格外緊迫，他因此報告了湯恩伯將軍，請求加強地方警衛力量，湯司令已撥發了三百支槍給縣政府，他希望縣政府切實的把自衛隊組織好，自衛隊的隊員是由有恆產的人組織的。

二，地方經濟：常州的工廠很少，大部民衆靠種田爲生，過去八年中，人民供給中央的地下工作者，新四軍，僞軍的費用，每年須納五六次捐稅，弄得焦頭爛額，佃戶還了租後，所得也無幾，因此也很苦。

民衆對於中央的豁免本年度的田賦，非常感激。不過，縣政府經費便沒有了，縣政府昨天開會決議，每鄉攤派六十五萬，（常州有一百三十幾鄉）這數目相當龐大，百姓因此表示不滿意，然而這筆已經超過田賦的款子，也不過能維持到明年正月。

現在四鄉仍然有雜色部隊和新四軍，他們照常收稅，百姓更不堪負擔。

三，行政：過去地方士紳明哲保身，因此不肯出山，自從縣府回來，人才大感缺乏，不敷分配，這樣一班在僞組織里的漢奸，便不能不暫時留任，這些人效力低弱，中央政令因此不行，將來大抵會漸漸改善的。

四，民衆對中央的態度：常州人民對於中央種種政令，非常感激，以前因接收人員的技術的「欠妥」，人民嘖有煩言，這大概因爲勝利來得太快，政府沒有充分準備的緣故。將來也可以免除這種誤會。

末了，他說太湖面積廣大，其中島嶼有七十幾個之多，港灣複雜，這是土匪盤踞的絕好根據地，從明朝到現在，太湖土匪沒有斷過，現在大概有三四千人，都是僞軍（記者聽說，在勝利後有一個日本軍曹，率領了一批僞軍，逃到太湖裏當大王）。和地痞流氓組成的。他認爲要剿滅這些土匪，必須有一個軍二三十艘汽艇，把太湖團團封鎖上他二三個月，一切船只准沿邊走，不准到那些小島上去，這樣斷絕土匪的接濟，困他們，然後再剿，便可得手。不然，派一些兵，這兒趕趕，那兒打打，是毫無用處的。（十二月十九日）

三國外長會之注意 已移集土耳其

蘇報一致要求收回土國割土　史太林昨接見英美外長會談

（美國新聞處莫斯科廿日電）今日貝爾納斯，貝文與莫洛托夫已作第五次之會議，並繼續祕密進行討論二小時又二十分之久，據各記者發電稱該會已在友好之空氣中獲得進展。史達林委員長昨夜分別接見貝爾納斯與貝文，並作會談。貝爾納斯在克姆林宮與史達林會談一小時半，美國駐蘇大使及莫洛托夫均在座。貝文與史達林會談時曾由英國駐蘇大使卡爾及外部專家賀緬幹陪同前往。

（中央社莫斯科廿一日路透電）美英蘇三國外長昨日作第五度晤談，會議由英外相貝文主持，散會時無聲明發表。蘇外長莫洛托夫復於斯畢利多諾夫卡宮設宴招待英美兩國外長，三外長曾於席間非正式晤談，三氏興緻均[illegible]案。

（中央社莫斯科廿日路透電）莫斯科三國外長會議之討論重心，似已自伊朗問題移至土耳其問題。廿日蘇聯各報皆載有質問之來函，呼籲收回史達林故鄉之喬治亞共和國被土耳其佔奪之領土，其標題爲「吾人對土耳其之正當要求」，此函原係佐治亞學者致佐治亞京城第佛里斯某報者。後經蘇聯其他各報轉載，英外長貝文及美外長貝爾納斯二十日對此項要求皆曾作詳細研究，其佐治亞與土耳其東北角毗連兩國內所要求之地帶，包含黑海諸地統治港以南地帶，其中一城爲位於土耳其境內六十英里之巴爾油管終點之奧爾塔。該函原述此巴爾之歷史，並稱吾人訴諸全世界公論，要求收回此爲土耳其所強佔之領土。

（路透社莫斯科二十一日電）今日乃史達林六十七歲誕辰，渠自在黑海沿岸休養十星期歸來後，身體較前益健。英美代表於謁見史達林後，咸謂史氏精神之佳，爲前所未見。由此可見國外所傳關於史達林健康如何惡劣之謠言，並無根據云。

（路透社莫斯科二十一日電）莫斯科會議之注意，似已自伊朗移向土耳其，昨日蘇聯多數報紙咸揭載二位喬治亞學者致喬治亞國首邑第夫利斯某報之函，要求土耳其交還喬治亞共和國之土地。按喬治亞共和國乃史達林之故鄉，英外相貝文暨美國務卿貝爾納斯，昨日已開始研究此項要求。莫斯科外交界人士對此事甚爲注意。莫斯科星期三夜史達林接見貝文及貝爾納斯時，據云曾談及「互相關切」之問題。惟僅係外交上之草議性質，此次接見以後，喬治亞之問題，並即引起各方面之注意。

羅斯福夫人 任聯合國美代表

（路透社華盛頓二十一日電）參議院今日一致通過任前國務卿史蒂丁留斯爲出席明年一月聯合國機構安全理事會之美國代表，辯論時密西西比州參議員畢爾波曾反對以羅斯福夫人任美國出席聯合國機構之代表，蓋密西西比州對羅夫人之自由主義，表示反對，但結果，參院仍通過以羅夫人爲代表。

（中央社華盛頓廿日專電）羅斯福夫人於紐約稱：渠深感聯合國美代表甚需婦女代表，並謂渠自當接受此職。

飢寒交迫下 東京盜刧盛行

（中央社東京廿日專電）寒冷飢餓及頹風，刻降臨戰敗國日本之首都東京及其郊野。犯罪之風甚熾，每日報告市警察局之罪案，不下十起，據統計，自日本投降以來，東京共發生謀殺案二十六起，最近三個月發生之謀殺案，總數遠超過每年之平均紀錄。大多數謀殺犯，兼犯搶劫，此等案件不易破獲，有組織之搶案，共八十三起，截至十一月底止，犯案共計三萬七千六百七十八起。較去年同期間，增加二萬五千起。

日憲兵大將 甘粕已自殺

（中央社東京二十日專電）前於一九二三年橫濱大地震後，鎗殺日本著名之無政府主義者大杉榮之日憲兵大將甘粕，據悉已於我國東北自殺，渠自瀋陽事變以還，即供職於該地日軍所設之特務機關內，最近據自東北返日之日本退職軍官稱，日本乞降後，甘粕即於滿洲影片公司之大批雇員面前以手槍自殺。

美海軍部長 行將辭職

（聯合社華盛頓二十日電）杜魯門總統向國會提出合併陸海軍案後，海軍方面對於此一問題繼續研究之希望，已遭挫折。據總統今日語記者，渠無意箝制海軍反對合併。某記者詢及海軍部長福萊斯丹爾企圖辭職事，總統稱，福氏意欲呈辭已經多月，但望其能留任。

美請派軍共佔日本 蘇聯尚未答復

美總統否認麥帥辭職說

（聯合社華盛頓廿日電）美國廣播公司東京訪員昨日報告，麥帥與蘇聯對於日本佔領問題，意見相左，麥帥宣稱如不能便宜行事，而總任蘇聯繼續參加佔領事務，渠將出以辭職。今日有以此事詢諸杜魯門總統，據總統稱，並無所知，不信麥帥曾發表此項聲明，本人及陸軍部繼未收到此項聲明。

（中央社華盛頓廿日專電）美國務院發言人今日否認外傳麥帥不願蘇軍參加佔領日本，而將以辭職爲威脅之說，發言人稱：國務院未接麥帥提及美蘇異見之文件，據傳美蘇間異見，在參加佔領日本之蘇軍數量及佔領區之範圍。同時美官方消息，蘇聯尚未答覆日前美，請蘇聯派軍赴日共同佔領日本之建議，美建議係載於美致蘇照會中，內稱，美可予澳大利亞以派軍佔領日本之機會，亦願以同樣立場，使蘇軍參加共同佔領。

從孤立主義到國際主義

·本報特譯·

「孤立主義」這一個名詞，包括許多態度，這些態度是分歧的。美國人的心理很複雜，要把他們區分爲「孤立主義的」或「國際主義的」實在很困難。

孤立主義基於對歐洲一切事物的不認識和不信任，甚於對歐洲政治抱有惡感，基於對威爾遜主義，凡爾賽條約，以及戰債的希望化爲烏有，他們對於美國自給經濟的成功抱有奢望，又受了湯姆斯傑弗遜的影響認爲美國如果和舊世界的關係太深，其命運會受妨礙，孤立主義又包含着一種帝國主義性質的矛盾，一方面不願和歐洲多往來，一方面對拉丁美洲和太平洋又想實行強硬的政策。此外，孤立主義者準備拒絕擔任國際的義務，而猶豫地簽訂關於「未來」的空頭支票。

於是就有許多態度表現出來了，有些是難解的，有些是有理由的。這一切都深深地植根於美國歷史的經驗，需要加以理智的解釋。

最主要的原因是地理學上的。自然和海洋把美國劃分開，以免她被人侵擾，美國大部份的歷史，表示她是一個島，海洋的廣闊，保證了她的安全。任何一個歐洲的民族，不能運輸大軍至她的海岸，這距離使弱小的美國從英國爭得獨立，使她安全渡過了一八一二年英國的侵略。並且注定了拉丁美洲的革命得到成功。因爲太平洋和大西洋的隔離，世界任何一處發生事變，美國是不怕被牽連的。

第二個理由是美國有三百年的歷史，這一種歷史是一些不滿意於原有的生活的而想離家的人們所造成的。這一種不滿意有宗教性的，政治性的，主要是對經濟和社會的不滿。總之，美國移民的意思是說，他們不要歐洲了。這一批新來的人，自己相信，又教他們的孩子們相信，這一個新的家比舊的家好，他們這樣遷居，實在是做了一件聰明的事，於是，一代又一代，他愈美國化了，這一種美國化同時使他們對於祖先愈來愈起反感，三百年的歷史就是三百年的比較，結果他們和舊的世界完全脫離了。

進一步，第三個原因是道德的和心理的原因。最初，美國只以經濟來和舊世界比較，現在，政治，文化，道德律都在比較之列了。美國人認爲舊世界是專制的，階級限制，信仰限制，腐敗的，不道德的。雖然這並不是一幅眞實的圖畫，但在十八世紀的時候，確實有幾分近乎如此。特別是傑克佛遜，他相信，比起世界任何一處來，美國的政府較爲民主，較爲誠實，社會較有仁慈性而不墮落，文化的水準較高，道德律較純潔，在他的時代，這或許是對的。然而孤立主義却更加發揚光大這一種想法。

第四個原因是美國歷史的發展，一直是向她西部的大地開發，那邊的富藏足夠她們子子孫孫的享用，所以她們不必問世界各處的事情，她只是注意到穀類收獲了多少，棉花種了多少，牧畜繁殖了多少，以及市場在那裏，至於這市場的政治怎樣，與國際的關係怎樣，她就不理會了。

然而，結果是孤立主義失敗了。大部份的美國人已開始轉變爲國際主義者。在一九一七年和一九四一年，如遜斯和邱吉爾所說：「新世界已經開始援助和解放舊世界」了！美國政府與人民現在已經準備負擔起她的責任，組織與維持世界的新秩序。

國際主義怎樣會勝利的呢？那一種力量壓服了孤立派地理的和歷史的根據，而終使美國認識了她應列爲強國之一的責任呢？這並不是一個偶然的發展，這並不是完全爲了戰爭的發生，而是基於經濟，政治，以及道德上的發展。

美國於一八九〇年成爲一強國，但爲她所認爲子子孫孫可以安居樂業的地方，已爲龐大的移民所佔滿了。那時候美國的人口是七五，〇〇〇，〇〇〇人。工業革命的結果，使她不能不覓取國外市場以推銷她的製成品。交通與運輸的發展，又使她和其他國家的關係愈益密切。五十年內，美國已經成了一個強國。她的貿易經過各大海洋，使她在歐洲，亞洲，拉丁美洲都有很大的利益，而她的投資，更使這種利益擴大起來。她在農田和工廠的生產力，使她不能不在世界各處找尋市場，找尋原料，而她的複雜的人種，差不多是從世界各處來的，這更加強了她和世界各處的連繫。

此外，政治的與道德的原因，也是很重要的。工業革命，科學發明使世界縮小了，大西洋和太平洋的天然防禦，算不得什麼了，她們逐漸明白，爲國家的安全計，必需參加國際的活動。與友邦建立一種互相了解的關係，共同努力維持世界的和平。美國是大西洋沿岸國之一，又是太平洋沿岸國之一，只有維持兩洋的和平，她才可以在她所想望建立的世界中間保持她的獨立。

一九一四——一九一八的世界大戰表現了這一種轉變，威爾遜總統最初主張中立，慶賀國家能夠「孤立」，但是孤立主義馬上就被認爲是一種幻想了。只在幾個月之間，戰事已經影響及美國的經濟，社會，以及政治，兩年內美國就捲入戰爭了！

此外，美國的參加戰爭，最主要的原因是道德的原因，世界是一個單位，美國不能把自己和她分離開，如果美國自己要保持民主，她自己一定要處身在民主的世界裏，這就是威爾遜要求美國人民「要爲世界民主的安全而戰」的理由，這並不是說美國的責任，要踏入世界各國國內，樹立起民主政府，而是說，如果美國要育民主，世界的秩序必須有利於民主。

在一九一七——一九一八年，美國並不十分明瞭這一個道理。於是強權主義乘機崛起，法西斯和納粹的殘忍，到處威脅和平，民主，以及自由。這一種威脅終於使美國明白過來了。美國，成爲世界集團一份子，今天她已清楚地認識了，不單是爲了政治的和經濟的原因，就是爲了道德上的理由，她也要和世界各國合作，以切實地保障世界的和平。

（節譯自美國評論第二卷第八期）

英下院密切注意 法西斯死灰復燃

摩斯萊公然稱將實行報復

（路透社倫敦二十一日電）英國法西斯聯合會領袖摩斯萊爵士前經當局依據戰時保衛條例加以拘禁，近獲開釋。昨日下院中曾提及其人之名，由諸議員紛向內務大臣艾特作種種質問，皆由艾氏一一答覆，艾氏作答之總旨，謂渠知英國人民仇對法西斯主義頗力，政府深明法西斯活動之復活，將引起種種之危險，現已制定一種法律，防杜各種煽亂活動，並保證人民免受不規則或挑釁行動之危害。而不問其屬何種族，來何宗教，現正密切注視法西斯主義之任何表現，凡將長此不懈，所制定之法律將嚴加實施云。按摩斯萊與士與藍大尉，上週曾在倫敦開會。男女與會者八百人，此輩於戰時經當局爲國家利益計加以拘禁者。當日摩氏向衆演說，謂將對其政敵作報復行爲，某報代表在揭錄摩氏之演說詞時，爲會衆洶洶逐走。當夜倫敦北部列寧紀念碑上之塑像，曾被法西斯黨損毀。

今日的香港

希望重歸中國版圖

（聯合社香港二十日電）香港受英人統治已達百年，當東南亞洲人民紛起反抗白人之際，僅此小島未有叛亂。此間既無獨立戰事，亦無高呼驅逐白人之羣衆大會，處處秩序井然。皇后大道平靜如倫敦之畢卡狄萊廣場，擁擠如紐約之泰晤士廣場，華人時時燃放爆竹，謂有驅邪之功，但未聞槍砲之聲。實則香港大部分華人亦未嘗不欲英人離去，將此島歸還中國。某一曾受高等教育之華人稱：「在吾人心目中，人人希望香港重歸中國，因香港皆爲中國人民，但目前關於中國情形，種種報告謂政府官員如何在收復區，傳來消息，均使人不安，又有種種賄賂搾取，使人民不得安頓，惟一旦中國完全統一，則形勢必定大異，目前吾人寧願暫維現狀。」英國人顯然尚無放棄香港之意，但其所以能安穩統治香港者，實不得不歸功於大部分華人無聲無臭之協助耳。

（中央社香港廿日電）英太平洋艦隊總司令福拉塞上將，廿一日乘約克公爵號艦抵港。

地方通訊

嘉定 縣府違令借款

嘉定縣境淪陷頗早，民生艱苦，匪可言喻，國府明令公布豁免本年田賦，又於本月十八日重申前令，不准有被征借征情事，乃我嘉邑縣政府及財務委員會於本月十五日會銜佈告，自十二月十六日起向各殷戶借款，限一月內納清。據云，所謂殷戶係依田賦納稅單上凡滿五畝以上者，每畝應納法幣三百圓，各催征員與各鄉保長等已着手進行云云，該縣人民以若此措施，既違民情，又背法令，正請陳監察使蘗銘兩省監使轉採集民隱之便迅即電省府轉令縣政府明令制止。

常熟 追佃農發生紛擾

追租處差役及武裝警察數人，十八日在距城十餘里之大義橋鎮傳集欠租佃農二十餘人，正在登輪同城之際，有居民趙坤男指縉佃農被縛，與警察衝突，是時羣衆紛集，另有居民崔布齋被槍刺傷頭部，羣衆乃以泥塊追擊輪船，警察開朝天槍數響，羣衆始散，縣府據報，即派員嚴查。（十九日）

經濟小品

經濟園地

論黃金（下）

講到黃金…客觀效用，飢不能果腹，寒不能蔽體，只能做手飾或其他的美術品，在做眼鏡框子或鑲金牙齒用的時候，還需要其他元素的幫助，製成「合金」才能夠發生效用。不必與其他的金屬元素比較，即在普通的五金之中，銅，鐵，錫三種雖然價格比不上黃金，但爲人類服務的客觀效用都比黃金大得多。尤其在戰時，前者都是緊要的軍需品，都在接受如每一角落的戰爭，而後者則常常躺在保險箱裏休息，或依偎在女人的手腕間。假如前者有知，對於後者，當也有「前方拼命，後方享福」的怨尤與憤慨。

但是，黃金對於戰爭眞沒有貢獻麼？這次大戰中，克敵制勝之聯合國的中堅，不就是擁有世界上黃金最多之一金元王國——的美國麼？黃金缺乏的國家，能發明原子炸彈麼？假如美國缺乏黃金研究原子炸彈，或有黃金而只知深埋在離紐約數百哩的凱特山中（美國在此山中密藏着全世界黃金量的半數），不利用牠來發明克敵制勝的新兵器，則到現在還不是兵連禍結麼？當前的聖誕佳節，能有這樣的狂歡麼？

這裏，再引一段英國大思想家柯爾登的話：

「世界上有兩種金屬，其一在斗室中神通廣大，其一在戰幅裏八面威風。前者是黃金，後者是鐵。誰能夠嗜得利用牠們，誰就可以獲得最高的地位。但他對牠們的瞭解，必須比單單知道保藏她們更多一點。」

法國的幽默家李佛洛爾也曾發表他對於黃金的見解：「黃金好像太陽一樣，牠能夠溶解軟化硬蠟，也能夠使粘土堅固；牠能夠擴展偉大的精神，也能夠結合醜惡的心眼」。

於此，我們可以知道：無論對於個人，國家，或對於整個世界，黃金都可能有很多的效用，但也可能成爲很大的災禍。這只看經濟學上效用主觀來源之運用的適當與否，黃金本身實在不任其咎。「擁有牠不免恐怖」，還是由於「漫藏誨盜」，「多藏厚亡」的結果，也就是選保藏的知識都不完全的結果。人類可能活用黃金作爲促進人類幸福的工具，政府可能活用黃金，作爲發展經濟改善人民生活的政策，個人當然更可活用黃金，經營有貢獻於國家社會的事業。「一旁滿載金子的驢車可以無遠勿屆」，但是我們希望擔奔向天堂，不要走向地獄。

交通復員彙報

藍鋼特快 昨起恢復

（中央社南京廿一日電）停駛八年之津浦路藍鋼特別快車，定今日起，於浦口徐州間恢復開駛。將來全路暢通再行全線行駛，此次特快車掛有頭二三等車輛，每週一三五由浦開徐，二四六由徐駛浦。

碼頭秩序 即將改善

（本報訊）本市浦江各碼頭，於江輪到埠時，以秩序紊亂，海關查驗，對於旅客，離輪登岸，不無阻礙。近復秩以輪局方面查察補收客商帶貨水腳，致使旅客離船更多困難，而外灘碼頭除十三號外，大都甚小，大批旅客，擁擠碼頭，疏散不易，不惟秩序紊亂，且可發生危險。招商局總經理徐學禹氏聞訊，即命船務課注意改其，囑對攜帶餘額私貨之單幫客商，水腳應於船在航行時查補，尤宜注意於上船時取締。到埠而後，一律不復再收。據徐氏表示，以後對於該局管理方面，旅客及外界感到有何不滿，望逕函告。局方得訊，當設法改善，以期有七十年度歷史之招商局，不致趨於退化云。

新輪兩艘 業經抵滬

（本報訊）招商局於上月間向美國訂購之十八艘海輪，據該局訊，昨接得美國海軍方面通知，有兩艘業已開到本埠，皆係運貨海船，每艘噸位爲三千噸左右。刻停泊於楊樹浦外浦江江岸。局方刻正準備向美方人員，辦理驗收手續。一經接收，即行對於內部各加整理，命定船名，派往海外運輸云。

船舶委會 增辦事處

（中央社本市訊）昨據全國船舶調配委員會消息：該委員會之漢口辦事處，已任命姚一鳳爲主任，楊吟楳爲副主任。南京辦事處由施復昌爲主任。上述兩辦事處業已正式組織成立。青島方面……辦事處主任爲方出，大連爲徐方田，台灣爲陳德坤。上述三處，正着手組織中。又該委員會新任古北鷗爲秘書組副組長，林奐亭陳光生爲調配組副組長，彭司梁，胡浅武爲業務組副組長云。

輪胎限制取消

（聯合社華盛頓二十日電）物價管理局今日宣布美國橡膠輪胎限制購買辦法，將於今年年底取消。本季輪胎出產達一千一百萬具。

外商洋行 無土地登記權

（本報訊）本市外僑前因租界關係，向我國人租買土地，除由我方發給道契外，由各該國領事館註冊，並由工部局征收地捐，市府土地局不再向外僑征收田賦稅捐，因此若干國人競向外人轉買土地，由外人付給權柄單爲憑，並又聲請移轉登記，以圖逃避賦稅。若干外商洋行，專以買賣土地爲業，就中投機操縱，從害我國主權甚鉅。現市地政局正在整理全市土地登記，故依據中央法令制定新製土地登記辦法，凡外人執有道契者，應逕向該局聲請爲永租權登記。如屬於國人所有，應聲請爲所有權登記。至以前掛號洋商，依法無登記過戶及發證之權，現該局對於洋商地產公司已有適當處置云。

隴海鐵路 伸展路線

（合衆社北平二十一日電）隴海路終站在陝西以西之寶雞，現已伸展至甘肅東南之天水，計展長八十英哩，將於明年一月一日正式通車。

寧波口岸 准通外輪

（本報訊）江海關前曾接奉財政部命令秦皇島，天津，青島，上海，溫州，福州，廈門，汕頭，雷州，九龍，拱江北，江門等要埠暫准行駛外洋船隻前往通商貿易。茲悉該關續奉財政部命令，以寧波口岸亦准許外洋船隻前往貿易，現該關業已轉發第二十號佈告週知矣。

鐵路委會 疏通貨運

（本報訊）交通部京滬區鐵路管理委員會運務處，頃爲協助疏通貨運，鼓勵直接客商託運並便利轉運公司裝載貨物起見，特訂定直接客商及轉運公司登記暫行辦法一種。凡本市及沿線各直接客商以及業經合法機關取得登記證之轉運公司，自即日起二星期內，可逕由上海北火車站大廈該處營業課或沿線各站索取登記暫行辦法，並定於三十五年一月五日起開始登記云。

滬閩兩地 貨運暢通

（中央社本市訊）上海航政局昨據消息，滬閩航運之滬沙泉州線，及滬三都壜線，現已暢通。惟駛往該線之船隻，大都爲帆船，故僅限於運輸貨物，未能恢復客運。由滬載往閩之貨物，大都爲日用品及布疋，由閩載滬之貨物，大都爲水果等物云。

津外行復業

（合衆社天津廿一日電）美商花旗銀行大通銀行及英商滙豐銀行本日在此間恢復營業。

市情表

十二月廿一日　▲漲　×跌

類別	品名	價格
金融	赤金	[illegible]
金融	最高	[illegible]
金融	最低	[illegible]
金融	收市	[illegible]
金融	銀元	[illegible]
金融	拆息	[illegible]
金融	美鈔	[illegible]
金融	港票	[illegible]
公債	甲種	[illegible]
公債	乙種	[illegible]
公債	丙種	[illegible]
公債	丁種	[illegible]
公債	戊種	[illegible]
華股	永安公司	[illegible]
華股	永安紗	[illegible]
華股	美亞	[illegible]
華股	景福	[illegible]
華股	勤興	[illegible]
華股	新光	[illegible]
華股	公和	[illegible]
華股	信和	[illegible]
華股	華豐	[illegible]
華股	商務	[illegible]
華股	中華	[illegible]
華股	中紡	[illegible]
華股	大中華火	[illegible]
外股	怡和	[illegible]
外股	會德豐	[illegible]
外股	怡業	[illegible]
外股	航業	[illegible]
外股	紙業	[illegible]
外股	鋼業	[illegible]
外股	自來火	[illegible]
外股	業廣	[illegible]
外股	橡植	[illegible]
外股	英聯	[illegible]
外股	電話	[illegible]
外股	電車	[illegible]
米糧	白粳	[illegible]
米糧	白稻	[illegible]
米糧	洋和	[illegible]
米糧	白元	[illegible]
米糧	燕和	[illegible]
米糧	青島生油	[illegible]
米糧	老車	[illegible]
米糧	天鵝	[illegible]
紗布	2042支雙馬	[illegible]
紗布	16支	[illegible]
紗布	龍頭細布	[illegible]
紗布	雙士林布	[illegible]
捲煙	大英	[illegible]
捲煙	老刀	[illegible]
捲煙	仙女	[illegible]
捲煙	紅吉	[illegible]
捲煙	白華	[illegible]
捲煙	福祿	[illegible]
捲煙	三星	[illegible]
捲煙	金鼠	[illegible]
日用品	固本	[illegible]
日用品	剪刀	[illegible]
日用品	白祥茂	[illegible]
日用品	黃祥茂	[illegible]
日用品	美麗	[illegible]
日用品	白禮氏	[illegible]

財政部上海貨物稅局公告

滬貨字第六號　[illegible]……應於五日內攜帶原完稅照來局登記以憑核辦逾期概不受理特此公告　局長 方[illegible]

上海區敵偽產業處理局公告

[illegible]……中華民國三十四年十二月廿一日

錢大鈞啟事

大鈞奉命出長滬政，荷蒙各方友好推賢薦能，感幸惟以編制有限，人員已滿，未能廣爲延攬，奉復不及，謹誌歉忱，諸維鑒諒。

社會領袖與市政當局交流
傳達民意的市政諮議會正式成立

（本報訊）市政府為使市民建議意見以期施政切合市民需要計，乃設立市政諮議委員會，全體中外委員名單，業經市府發表。該會於昨日下午四時在市府召集委員舉行成立大會，到中外委員何德奎沈士華顏惠慶奚玉書趙曾珏等三十餘人，市長錢大鈞（因公由何德奎代表）主席，領導開會如儀後，報告謂：「諸位委員，今天市政諮議委員會舉行成立會，得與諸位見面，深為欣幸，本人乘此機會，向諸位表示熱烈歡迎，並且竭誠預祝諸位任務的成功。諸位都是本市的社會領袖，本市戰後復興事業，經緯萬端，需要集資群力，始能成功，本人忝為上海市長，深切希望各位委員和本人與市政府盡力合作，隨時提供高見。上海所要解決的問題很多。本人奉命來長本市，深覺責任艱巨，而本人能力有限，但自受命以來，無時無刻不圖謀減輕市民的痛苦，促進本市復興，並且計劃本市將來的發展，務使全市居民不論種族，宗教，國籍，都能安居樂業。本市為集思廣益起見，設立市政諮議委員會，本人深信此後我們對於有關本市市政的一切問題，必能得到中外領袖們高明的指教。諸位已經知道諮議委員會的職掌有三：第一是對於本人交議的市政事件，加以審議，第二是關於市政問題提出建議，第三是向臨時市參議會供獻意見。我們希望本市中外居民的希望和意見，能通過諮議委員而傳達於市政當局。

諸位：諮議委員的任務並不是消極的，各位委員並不限於審議本人的交議事件，各位儘可自動的提出意見和建議。

諮議委員會所提供的建議，於必要時可以提交不久即將成立的臨時市參議會討論，如果在市參議會裏通過了，那末這種建議案就具有充分法律上的力量，格外重要了。

本市外僑很多，這個由中外居民領袖聯合組成的諮議委員會，在本市市民團體中當然佔着一個極重要的地位，雖然和我中國居民相比較，外僑所佔的比率並不大。但是我們仍覺得有請外僑領袖也參加這個諮議委員會的需要，所以本人深信諮議委員會的設立，可以促進中外諒解和合作。

諸位都是服務本市多年，熱心公益，經驗豐富，得到居民一致推崇的領袖，本人對於諸位寄予完全的信任，在許多方面，本人將要藉着諸位得到正確的見聞和適當的提議，使上海不但成為遠東的主要都市，而且繼續立於世界大都市之林。本人願望諸位能夠時常提供關於市政的意見，並且在本人方面，一定[illegible]在職權之內接受諸位的意見和提議」。旋經顏惠慶等委員演講，最後通過會章草案及規定重要決議，至七時許始散。

美駐菲專員麥氏來滬進行
溝通中美菲商業
美期望菲島明年正式獨立

美國駐菲高級專員麥納脫，昨日下午三時一刻，由其聯絡官陪同在美軍總部招待本市新聞界，麥納脫當即向記者發表談話，略稱：菲律濱之人民，對於中國最感熱誠與關懷，此乃余來滬之原因，因中國人民之在菲島者有十萬餘人，彼等均刻苦耐勞，菲島大部商業均由彼輩主持，為此一部分在菲島之政治領袖，亦有多方抨擊所謂「華人之影響」者，余今欲聲明者，凡在民主自由政體之下，無種族之分，余希望菲律濱屬於菲律濱人，一如「亞洲屬於亞洲人」然，民主政體明告吾人，人類之分別，乃在於其精神價值，而不在膚色，或其宗教，余來滬即為與中國之領袖研究此種問題，且余已與在馬尼剌各中國商業領袖商談及此，在戰前中國與菲律濱，即有良好之商業關係，希望此種情形，在戰後之今日，仍能繼續，將來中美菲之間商業往來之前途，余願盡最大之努力，希望最短期間，即能有商船往來，並復興各工廠，使遠東，菲島與美國之間物資，互相交易。吾等居住菲島者，對於中國常有一種親切之感，余今日最大願望，即能與此間各經濟領袖商談關於雙方通商之問題，余先後見麥克瑞瑟元帥與魏德邁將軍，亦曾商談及此，余在上海為時甚暫，但已有機會見此商業大城市之一般，麥氏又稱：菲島受毀甚大，非一時可以復原，記者復詢以菲人獨立之種種問題，麥氏稱：美人期望在一九四六年七月十四日，使菲人正式獨立，聯合國善後救濟總署，已撥款二百萬美元，作為菲島復原之經費，至於日本佔領期間與日人合作之菲人，已正式受裁判云。

把中國澈底工業化
中國技術協會將開工品展覽

（本報訊）中國技術協會為舉辦工業品展覽會事，特於昨日假座靜安寺路中國電氣社，首次招待本市新聞界。該會原名工餘聯誼社，為上海技術人員之一大團體，擁有社員四百多名。開會時，首由該會籌備處宣傳部主任鮑照年氏起立致詞，略謂：本會以往工作可分三部：（一）出版工程界雜誌至目前止已出版過兩期。（二）舉辦工業講座—於每星期上午八時半假中國科學社及中法工專兩處舉行，科目可分化工，電工，土木，機械及紡織等組。（三）創設義務性中國技術專科夜校—該校於十一月一日正式開始上課，分工科，商科兩班，校址設於震飛路晉年中學內，本會之名譽主席匯擬請市政及工商各界名流擔任講師，並擬請行政院副院長翁文灝氏擔任名譽主席之職，今本會為促進國家建設，推行技術教育，將於明春正月底各學校寒假期內舉行一大規模之工業品展覽會，會場將設大同大學內，旋即介紹協會主席王天一氏與業相見，王氏對於展覽會之內容有詳細報告，渠謂：協會目前仍在籌備時期，尚未正式成立，正式成立日當與展覽會日期同，「展覽會可分展覽，代售，義賣，學術，遊樂等五部，展覽部除展覽上海各大工廠之生產品外，並輔以圖表，照片，模型，說明，以收灌輸工業知識之効，代售部係由參加展覽廠商自設臨時營業處，發售其出品，義賣部則由該會向各廠商捐募物品，發售義賣券，以其所得，全部移作中國技術教育基金。學術部將舉行上海學生工業論文競賽及上海市工業論文競

全市大掃除
今起開始

上海市清潔委員會主辦之冬季全市清潔大掃除，定於本日上午八時開始，過衢街道，由衞生局負責由各區辦事處請掃，里弄戶宅，由市民自行負責清掃，工具由市民自備，又本市警察局將派員警一七一人，衞生局派員五七人，青年團派團員一一四人，童子軍復員委員會派童子軍一一四人，合組五十七組，分區督同市民辦理大掃除工作。

浦江潮漲水急
中美軍艦碰撞
同安號腰部受傷
美軍艦頭上無恙

昨日下午三時許黃浦江中發生中美兵艦互撞，我兵艦一艘，因之受創甚重，緣海軍總司令部所屬同安運輸艦（一千三百噸）昨日午後，自南市高昌廟江南造船廠開出，往楊樹浦附近浦東油棧裝載汽油，機油等物，迨裝畢駛回，途經江海關碼頭江心之際，正當漲潮之時，且風勢甚勁，艦上人員，一時操縱不及，迎面撞於停泊該處之美旗艦艦首，同安艦之腹部右舷正嵌於美艦之首，同安艦受創甚重，艦上水兵曾一度慌亂，紛紛跳入水中，後見可保無礙，係向右舷作傾斜狀，即拋錨江心，以保持其重心，不使過分傾倒。出事後，海軍司令部得報，即派參謀一人及工程人員等，前往營救，美海軍當局，亦派八七號拖駁一艘，及小拖駁三四艘，參加援救，至四時許，同安艦始告脫險，將同安艦身使之掉頭向北，拋錨江心，重心因得平穩，不為風潮左右，該艦經救後，已可告無虞，雖腹部右舷受創較重，惟大部在水面之上，故尚無大礙，今日將拖往江南船廠修理，至美旗艦之首，因鋼板堅固則毫無損傷云。

滬市動態

二次平價麵粉 大餅攤可躉購

善後救濟總署發售第二期平價麵粉，於即日起辦理登記，定二十八日開始發售，本期平售範圍，已較為擴大，除原有之零售商，中外消費合作社，麵包商外，大餅攤，切麵店，麵食點心店等均可向該業指定之福新阜豐兩公司聯合辦事處申請購買，其售量亦已增大，規定零售商麵包商及消費合作社最多可購五十包，切麵店，麵食點心店每家可購二十包，大餅攤可購十包，申請後經審查合格者，即可通知於廿八日起往購，開售價仍維持每包一千九百元原價云。

敵產處理局辦 房產租賃申請

上海區敵偽產業處理局，為統籌租賃及支配敵偽房地產，特依據行政院核准施行之上海區敵偽地產房屋及傢俱運用辦法，訂定承租房地產申請書表格一種，凡在滬政府機關及公營事業，確需租賃敵偽房地產者，可自即日起，至年底止，赴該局第四組領表依式填具聲請，俟房地產運用委員會審核決定，其現已使用敵偽房地產者，不論機關或個人，概須於期內補行申請，仍俟房地產運用委員會審核決定，如逾期不辦，即以擅自佔用隱匿不報論處，因敵偽房地產數量有限，將儘先備供政府機關及公營事業租用，房地產運用委員會係會議機構，所有申請書，應送由處理局第四組提出該會審核，俟核定後，即由該局通知中央信託局，洽辦租賃手續。

運滬救濟物資 分配各地救濟

聯合國已裝運到滬之救濟物資八萬噸，除一部分麵粉已於月初運出者外，尚有六萬餘噸存儲倉庫，待分配各地，頃悉善後救濟總署滬辦事處，為迅速將所有物資運往各地起見，特與京滬滬杭甬兩路局及招商局等交通機關接洽妥當，商定由京滬滬杭甬兩路每月運送各一萬噸，共二萬噸，長江各輪每月運送一萬五千噸，沿海各地每月運送一萬五千噸，共計五萬噸。此項運送計劃已於昨日起實施。

日僑婦女座談 今日上午舉行

第三方面軍京滬地區戰俘管理處訂於今（二十二）日（星期六）上午十時，在會議室召開日本婦女座談會，並定研究：「日本婦女自覺運動」，茲錄座談會程序如下：一，王兼處長致開會詞（十時）二，日僑婦女座談會（十時半至十二時）。三，聚餐（十二時）。四，休息（十二時半至十三時半）。五，日軍屬婦女座談會（花園部隊）（十四時至十六時）。六，散會。（十六時）。

留美航空技師 八人返滬轉渝

據航空界方面消息，遣赴美國所習航空學之我國工程師八名，業已習畢返抵此間，而於本星期之間飛重慶，參與製造飛機之計劃工作，此八名工程師，係於去年八月間，連同其他航空工程師，由我政府之派遣赴美深造，同為一九三八年七月七日來第一批返國學員，在美國曾被派至飛機製造場實地學習，舉凡飛機及機件之設計，與製造，均有深切研究，且曾游覽各工場考察，不下百餘處。

市區幹路改名 劃成為田字形

據市工務局息，幹線路名，將續有更改，於明年元旦起，卡德路同孚路將改為中正北路，聖母院路金神父路將改為中正南路，與中正東路，中正西路恰成一十字形之交叉式，適縱與成大圓形之中山東路（黃浦灘路）中山西路相接，全市幹路則成一巨型之田字，又沿南市之城門，現正積極拆除中，不日可全部竣工。

派赴台灣人員 奉令暫禁攜眷

（本報訊）本埠台灣行政長官公署通訊處，昨接台灣警備司令部特電略稱：台灣淪陷已五十年，接收整頓工作，殊為繁重，凡政府派遣前往人員，皆應為國忘家，盡忠職守，專心接事，早竣全功，凡派往該地各機關部隊各級人員軍官眷屬，在三十五年三月底前，一律不得隨帶任所，以免分心，影響工作，其能屬於台籍人員之眷屬，亦暫限暫居原籍，生活所需，由主管官署統籌接濟，不得藉口任何理由，破例前往云。

× × ×

偽保安隊長 行劫被捕

（本報訊）居住閘北大場鎮北街之婦人張李氏於上月間在閘北中興路大統路附近，突有三盜竄出，以手槍出示威嚇，將該婦人所穿之海勃龍大衣一件劫去，另有金戒二只亦被強令脫下，分頭逃颺，張李氏被劫後，心有不甘，乃投報該管閘北警察分局，要求緝捕，閘北分局據報後，即派便衣警四出偵查，於日前在恆豐路三五五號拘獲賀錫仁，賀錫安二名，並抄出手槍一支及子彈等物，嗣後根據二盜口供，續獲劉學林，馮友邦（綽號小二子）二名，又抄出手槍子彈等物，供稱以前曾任偽「江蘇保安隊分隊長」等職，並認搶劫不諱，該案經該局偵訊完畢，昨已移解總局法辦云。

英人盜賣美國軍火
中美軍警會同破獲

本市最近破獲一販賣軍火案，主犯為一英人費利脫（F.LEET），渠所販賣之軍火，皆為美軍最新式武器，而皆自美軍方面偷竊而來者，於五日前，該案為美軍總部刑事偵訊科偵悉，乃要求警備總部稽查處協同逮捕該犯，當由探員化裝往蒲石路水電材料工場內，該英人之居處，冒稱為購軍火者，與費利脫接洽，當場訂定渠可售出四十五吋最新式之馬牌手槍一箱（約六十枝）約期往取，至日，警備總部稽查處探員會同美憲兵巡查隊，即按址馳往蒲石路，將費利脫捕獲，並在其住處抄出卡賓步槍一枝，子彈六十五發，警案偵訊，據供，該項武器，均係由其義父交彼販賣者，來源則不明，其所約定交貨之馬牌手槍，則係其義父尚未交彼，至該犯之義父已在逃，警備總部現正在嚴緝中，按費利脫為我收回治外法權後，在上海逮捕英人之第一人。

啓封冷藏黃魚 減低售價
市民頗難購到

（本報訊）上海區敵偽產業處理局，以邇來滬市物價，已見降低，對於啓封標賣之物品，自應減低售價，以符市情，茲據採悉，該局已決定將冷藏黃魚，減少售價，上市發賣，大黃魚每斤自一百十二元，減至九十六元，小黃魚每斤亦減至八十元，若照現在市價，確甚便宜，惜乎一般市民，均未能普遍購得，未免引為憾事云。

火油大量出售 兩處整日供應

美孚，德士古，亞細亞三火油公司出售火油，因購者眾多，且售油場所並不普遍，僅指定數處加油站發售，而購者頗不乏人，頃悉，德士古指定之二加油站，日有出售，一為靜安寺路戈登路東口，一為辣斐德路賽洛路口，但數量每日規定祇售火油三百斤，每人限購一斤，價一百三十元，售完為止，如須大量火油之生產事業等，則可向外灘總公司購買原聽（每聽五加侖裝）之火油，每箱三千五百元云。

漢奸九十餘人 押解虹口監獄

（本報訊）據司法界某君昨語本報記者謂：「最近除由馬斯南路上海地方法院看守所解往提籃橋監獄候審之小漢奸五十餘人外，其餘於昨日又由軍警機關將陸續拘獲之大小漢奸九十餘人押解提籃橋監獄禁錮」，聞此次解押之奸逆多數均為危害中華民國之罪嫌云。

運渝棉布 減為三萬疋
其餘分送京漢

（本報訊）上海區敵偽產業處理局，前原定以接收敵偽之棉布五萬疋，運往重慶，藉以抑平渝市棉布價格，刻以運輸方面，頗感不敷，經該局審議會議決，將準備運渝之棉布數量，減為三萬疋，所多餘之棉布二萬疋，以一萬疋運南京，另一萬疋運往漢口，公開平賣云。

教育與體育

教部擬訂五年計劃 加速養成中學師資

教育部鑒於我國抗戰八年，中等教育師資頗感缺乏，爰擬訂擴充中等教育五年計劃，刻正呈請行政院核示，一俟批准，即可公布施行。此外並擬在全國各國立師範學院及大學內增加班次，暨增設師範專修科，冀於最短期內，造就高中畢業及師範學校師資。

領袖盃對抗賽 今日四場秩序

本市國立復大與震旦大學合辦之「領袖盃」球類對抗賽，今日續有四場比賽，在呂班路震旦大學球場舉行。茲將各場節目，分錄於後：（一）男子籃球 晨十一時。（二）男子足球 下午二時。（三）女子排球 三時正。（四）男子排球 三時卅分。

晨友盃 汕隊晨友告捷

昨晚晨友盃籃球甲組，有一項重要比賽，即汕隊與協興對抗，當開賽後雙方皆小心翼翼，相持三分鐘後，始由汕隊陳倖光首開紀錄，但協興立還顏色，雙方之積分，皆從籃網中得來，上半時將完場前，協興之李瑞雄突見活躍，擲中一球後，乃反以十一比十勝汕隊一分，休息再戰，汕隊亡命反攻，瞬即超出對方三分，協興呼停，以備煞汕隊之氣燄，惜乎未見奏效，汕隊終以廿八比廿二告勝。繼之六時半起，東華與晨友交鋒，二隊實力本相差無幾，但東華不幸於開賽後不久，前鋒韓龍海即傷足下野，晨友乘機進擊，分數扶搖直上，在下半時將完前，張邦綸以四次犯規被罰，東華僅以四人應戰，在以寡敵眾之局面下，晨友以卅五比二十大勝東華。

上海閒話

國家是人民的國家，政府是人民的政府。人民時常想對政府供獻一點意見，甚為了使自己的國家進步。政府也時常想知道人民一點意見，也是為了使自己的國家進步。

所以，黨籍宣慰大員，還要到上海做做活動信箱，看看老百姓的意見書。

所以，市府要成立市政諮議會，聽聽市民對於市政的意見。

然而，我們不贊成有人做這樣一項工作：把老百姓的意見書整理起來給宣慰大員看，因為有「整理」就有出入。

讓社會領袖作為市政諮議會的市民代表，當然很好，但是那些代表市民的社會領袖必須傳達真正的民意。要是這樣的我們的代表——社會領袖今後生活將更繁忙了，跑到社會底層，看看各種各樣的人，聽聽各種各樣的意見。

在需索下不能安睡的旅館

（本報特寫）譬如說你是個老「冬烘」第一次到上海來，首先得找個地方歇宿，於是你帶上一付老花眼鏡，抬起頭來，看見××「飯店」的招牌而你正預備向後轉時，我就一把拖住你，告訴你這是就可以歇宿的地方。

因此，你一直跟我走，進了大門，賬房間門口「一定」掛着客滿牌，可是你不必灰心，我再帶你到二樓三樓的堂口裏去問茶房。

茶房把眼睛先向我一瞪，但又立刻笑眯眯道：「噢！我當是誰，原來是××先生，長遠勿見，今朝房間要幾隻」？但你不要聽錯，以為我是茶房的娘舅或是姨夫，他不過是對我上次給的「額外小賬」表示好感而已。

房間的門開了，光線不大充足，茶房把燈一扭，彎了幾下腰，連連的說「請」，隨即給你請上一盞茶，再把你的姓名籍貫問了一遍，之後，就是「請先生先付房錢」。

你抬頭向壁上一看，有個框子掛着，但你不必去研究其餘的旅館規則，你只須認明房金的價目就行。上面寫着是每天××元，你必須繳付清訖，請你不要心痛，你得知道在上海，「睡覺」是很貴的。於是你可以定心的坐下來，舒舒你的勞頓，不過你應該先摸摸凳子的腿是否折了一條，在你對面的是一張床，這被褥都是帶點灰色的，至少有大半年沒洗了，你也不能嫌髒，否則你就回「老家」去吧！

一到傍晚時分，這裏才開始鬧猛，雖然你是已經很累而急於想睡覺了。茶房時常會探進腦袋來問你：「先生，嚮導社，要哦？」你也許不懂，什麼叫做嚮導社，這些我也不必細細的講給你聽，因為你是來「睡覺」的，與你毫無關係。

現在你真的鑽進被窩了，可是人家在隔壁房裏唱京戲，皮鞋聲就在走廊裏不斷的敲，還有小販喊賣鷄肫鴨肫的，一時要把你攪糊塗，以為自己是睡在一「茶館」裏了。

因此你一夜沒有合眼。

等到房間裏漸漸的透進一點青光來，你知道天快亮了，從床上爬起來，披上衣服，你說還是趕快回老家去吧！這我會給你很大的同情，因為你是來受了一夜的罪而並未「睡覺」。茶房進來，笑咪咪，彎彎腰說：「先生，這麼早就走嗎？」你想了一定很不舒服，氣噓噓的往門外就跑，可是茶房一把就把你抓回來：「先生，眼單沒有開來呢——！」

還更使你摸不着頭腦，你說：「昨天晚上不是都付清了」？

「是的！先生，小賬沒有付啊！」

「什麼小賬不小賬，我不知道——！」

「先生，你不是不懂「規矩」，我們靠山吃山，靠水吃水」。

「真是混蛋，你當我鄉下人嗎」？

「不管你鄉下人城裏人，這裏一底一面，是規矩，就是外國人也要付小賬」！

「我們到局子裏去評評理」！你以為這一來便可以嚇嚇他了，其實我勸你大可不必，一來局子裏這麼大清早不會開門，二則報上禁止「額外需索」的消息，也已登載過，反正他們的「需索」並不出收據，所以你再跟他們也是白搭。

因此，你不得不再破鈔一點，雖然這錢是化得更冤枉的。

走到馬路，你擦擦眼，伸伸腰，又打了個呵吹，摸摸袋裏却少了好幾千塊錢，在鄉下也許可以糴一擔米了，你越想越懊喪，然後你必頓足大罵道：「嗚呼！是豈旅館乎？是誠黑店也，是煙館也，賭館也，嫖館也，噫！世風日下，人心不古！投宿於此，其過在我」！

我說？「過則不憚改」，還是請你趁早回老家去吧！下次你再要來上海一「睡覺」時，我「恕不招待」了。（洪恩）

青光

「衣着」之餘
順之

到上海，第一個給予我的感觸，是衣着的問題。夾在巨樓大廈之間的街道上，行人差不多全是衣冠楚楚，甚至出奇鬥勝的，那些衣料的名目，已不是久居鄉野的內地人所能辨識的了。

於是，由於「自卑」心理的作祟，初到這裏的人們，也汲汲乎以自己僅有的貨幣，去購置一些差以「掩醜」的服裝。吃食不妨簡陋些，「觀瞻」可決不能疏忽，沒有適合這國際性大都市的衣着，實在有傷國家體面的。

雖然明知剛剛卸下的老布衣裳曾是神聖抗戰過程中的功臣，但戰事已經「消弭」了，似乎很少有人去回味那麼灰暗的往昔了。

雖然有人在大喊「復員不是復原」，「為了建設理想的新中國，大家還需要再吃幾年苦」，可是這幾句實際發生多少效力，是難以計算的。

每個人追求着「高尚的生活享受」還唯恐不及，還能理會其它麼？

從若干血淚所凝成的勝利花葉堆裏，卻是已建立起來的墮落風氣一項，也開始遭遇到嚴重的摧折了。「中國人的民族劣根性，並沒有被砲火轟毀。」

也許中國命定地會強起來，強下去的吧。證據是：因為中國人都懂得如何「提高生活水準」了。

一片荒墟話「半淞」
趙清閣

從前在上海時，常常到半淞園遊覽，這是默化的上海唯一僅有底中國情調的風景區。因為我愛這「情調」，所以我愛半淞園。這次再回到上海，第一個使我留念的地方，就是「半淞園」。但早便想去拜訪，可是一直沒有工夫，加之每每和朋友提起，都表示對於這個地方陌生。並且告訴南市一帶不大安靖。我懂得這些朋友，他們本身，也已經「歐化」了的原故，因此他們不像我這樣對於半淞園關心，感興趣，所謂「不大安靖」，那是一種措詞。

本來麼，喝慣了咖啡的人，清茶怎麼夠刺戟？習以跳舞取暖的人，誰願去吹西北風？

今天，雖然沒有太陽，而且很冷；但我却非去半淞園不可。因為到上海以來，還沒有一樁消遣，能夠滿足我的精神。

上午九點鐘出發，雇了一輛三輪車直駛半淞園。車夫起初聽見這個地名也表示陌生，經我加以說明後，他又表示驚異。他的眼神好像疑問我：為什麼會想到去這麼一個奇怪的地方？但他為了生意，却並不拒絕我到甚何地方去。

在路上，我留心南市的市面——所謂以往劃分的中國地界。老西門一帶雖然還保持相當的繁榮，但比起南京路和霞飛路，却差得很遠。過了老西門，便是現了蕭條的景象。幾條住宅區的弄巷子，依然是陳列着十足中國式的房子，整潔而令人感到親切。但是巷子究竟不多，許多馬路都放寬了。也正因為馬路寬了，顯得更荒涼，而且越走越荒涼！路形完全改變了，我已經辨識不出一點舊日的印象，三輪車一勁兒往前駛，我只好盲目地任着牠拖。

走過一段郊外的路程，沿途隱隱地還看得出一些槍創彈痕！前面似乎已經沒有路了，這時候，我有些耐不住，於是問車夫：

「怎麼還不到半淞園？」

他一面駛着車子，一面回答我：

「這就到了。」

果然又走了不遠，他就把車子停下來了。但却停在一個一無所有的地方。這一下我急了，我用近乎生氣的口吻向他嚷着：

「你把我停在這裏作什麼？你不知道路，為什麼不問人家？」

「這就是半淞園呀，小姐！」

車夫有些兒想發笑的樣子。

「胡說，這那裏是什麼半淞園？你不要欺負我，我是老上海！」

我絕對不能承認他的話，同時我暗暗地不免有些嘰咕起來了！我想：他該不會存心搗亂，打算在這裏幹一番「謀財害命」的勾當吧，想到這兒，後悔沒有聽朋友們的話。—

車夫一點不動聲色地蹲在一旁，也不再和我解釋什麼了。但從他的態度看來，不像是一個歹人。可我怎麼辦呢？眺望了一週，連半淞園的影子也看不見，正發愁間，忽然走來幾個鄉下人，他們好奇地向我注視。於是，我得救了，我連忙問他們半淞園到底在那裏？他們很誠實地指着對面的方向告訴我：

「一點也不錯，那就是半淞園！」

「可是，那是一片荒墟呀！」

我簡直不能相信他們的話。

「你大概很久沒有來了，」一個老年人說。「老底子的半淞園，打仗時期遭過一次轟炸，後來東洋兵到了，又被他們全部破壞了。」

「為什麼？」

「因為附近成了他們的軍事重地，他們在這裏設有兵工廠。為杜絕遊人往來，所以就把半淞園全部破壞了。」他說罷嘆了口氣。

我再沒有問下去了，我懷着憤恨的情緒，緩步向着對面的荒墟走去。

昔日的粉牆倒了，昔日的亭樹沒有了，昔日的花草也絕了跡！只有昔日可以划船的清溪還依然蜿流不息，石橋也還橫在小溝上。走過石橋，溪邊三五婦女正在洗衣。再過去，一排崎嶇的山峰呈現眼前，穿過石洞，爬上頂峯，我心裏不禁說聲：「到底是河山偉大，河山無恙！日寇可以破壞人為的一切，却破壞不了這小小的河山！」

佇立山上，瞥見近處的黃浦，水溶溶，帆船點點，牠們伴着這片荒墟，增加了不少生氣。再瞭望遠處的高樓大廈，烟火迷濛中的人們，誰也不會懷念到這片犧牲在鐵蹄下的荒墟！

八年前，我和文曾在這片荒墟的亭榭飲過茶，我和明曾在這清溪划過船；如今，如今文被擱淺在萬里迢迢的西北；明死在寂寞的荒塚，景事全非，觸目滄桑！我懷着滿腔熱情來訪候半淞園，像訪候一位故人，但絕沒有想到，「滿腔熱情」變成了滿腹悲憤！「訪候」變成了哀悼！

是誰使得文有家歸不得？是誰要了明的命？是誰把半淞園變成了一片荒墟？

是戰爭：是強盜挑起的「戰爭」！

我想哭！不是為文哭！不是為明哭；也不是為半淞園哭；我是為了一切被慘害；人類永無安樂；世界永無太平而哭！

含着萬般辛酸回到寓所，我不敢希望半淞能夠再生，我只希望今夜讓我夢見牠一次！

三四，十二，十夜于上海。

黃昏的故事
李一葦

失落了，
從遙遠的，
烽火的行進裏，
一個戰鬥者的聲音，

× × ×

黃昏了，
你聽！你聽！
風雨又在擊打着山城，
原野，和林子……

× × ×

在那邊，
街的盡頭，
那棟矮矮的，破爛的，
像披着亂髮的小茅屋裏，
有一個，
貧病的老婦人，
在淒涼地哭泣，（未完）

幻滅者
衆生相之十一
何甫

他失蹤了！他不別而去，生死不明，他的父母曾經遍處找尋，搜索他的蹤跡，但最後的結果總是，消息杳杳，影蹤全無。他的老父每想起了自己的愛子，總是；潮淚漣漣，痛不欲生。他的慈母每憶念乃子，便是兩淚縱橫，不免號淘大哭一場。他們——老夫婦倆也曾求過神，拜過佛，測過字，問過卜，祈禱自己的親骨肉能從遠方平安回來。但到現在為止，大家對於他的失蹤，還僅僅是一個莫測高深的「謎」？他究竟到那裏去了呢？投江嗎？上吊嗎？還是，總不至於會毫無形跡。再說：他總該有遺留書給父母吧！然則，他的幻滅，總是千眞萬確的事實。他到底為什麼早早不走而偏要在這個時候才出走啊？這個「謎」？除了他自己以外，可沒有第二個人知道了！

可是，不久以後，大概是一個可喜的凄風苦雨底傍晚吧！他的老父忽然接到了他遠遠寄來的手札，信上這樣寫着：「父母大人：請恕兒的大孽不孝！不能侍奉大人於膝下。兒之出走，實乃迫於萬不得已耳！大人等必也能洞悉兒之苦衷而寄予同情乎？兒本不願走，奈何命運之神，終於驅使兒不得不忍痛遠離膝下。至愛之父母乎！兒若此生不能復見大人，來生當結草銜環以報大人養育之大恩也……」頃間，父親的熱淚，流淚不斷擠出了眼眶。他的兒子雖還在人間，但他們父子已天各一方。人海茫茫，他的兒子在何處安身立命啊？……幾時他會平安回來啊？……

便飯
佗魯

美國兵到了上海之後，不獨原有的酒樓食府大事鋪張，理髮店也把Barber的尾巴剛去，搖身一變而為酒吧間Bar了。有誰見此景象，以為美國人的習慣，除了酒樓和酒吧間之外，別無去處，就大錯特錯了。「時間即金錢」，美國這個金圓帝國，未嘗不是建立在美國人的緊張的工作生活之上的。

偶從美國建國的史料，看到當十八世紀，美國猶在殖民地時期，清教徒所訂的一條奇刻的法規，說：凡在工作時間，飲於酒肆逾一小時者，罰金二先令有半；再犯則予以赤身受笞的處罰，嘆犯則笞於市鎮之邊境，然後遞解至鄰境之責任人再行笞之；如是轉相傳笞，直至何時方始休，未見明文規定，大約總要該犯決心從事工作乃止。於此足見美國人之習於緊張的工作生活，其來有自。戰時，美國當局曾經鼓勵工人隨街吃麵包，以節省上食堂去的時間。平時，美國向有經濟餐室，極力講求省錢省時間。據說其辦法較之我們市上的快餐要快得多。這同抗戰，的確加緊了我們工作生活的步伐。吃一方面，戰時的節約快餐，戰後的勝利快餐，均甚簡捷，經濟實惠。可是人同此心，心同此理，凡屬經濟實惠眞個快的飯館，到時莫覺擧至，倘不捷足先登，便須向隅；而且有時人多手忙腳亂，還要鬧些別扭：或者由於侍應錯，或者由於廚師錯，總之陰差陽錯，使你等上半天還沒着落，空着急。曾經此苦的人，想來都有「天下無如吃飯難」之嘆，更恨不得科學家早日發明那種維他命丸，讓人類祇消乾吞幾粒丸子便毋須吃飯，然後人也者，才算得是萬物之靈呢。

但有些人，自己懂得炒幾味菜，把煮飯燒菜[illegible]一種生活藝術，既肯親自入廚房，當然不會以吃飯為麻煩的事情，而所謂便飯也者，恐怕祇圖那些光會吃現成飯，全不懂調和烹飪的老饕的人，某木的胃口而已。某木五穀不分，更談不上烹任這種生活藝術。惟年來閑居，生活日趨賽學化，什麼都要講求節約。因此，便由上館子吃快餐便飯而漸漸實行學起炊爨來了。既不曾「官學仕師」，煮出來的飯菜，自然不成格統，本無足道，但論簡便，飯館所供應的一湯一菜的家常便飯，一窩窩出，自覺堪稱簡便。實則懶人懶計：煮飯時候，多加一碗水，同時把小菜也擱在一個飯窩裏煮；等到飯滾，加一撮鹽，讓牠再滾，然後把米湯倒出——此時的米湯已不再為單純的米湯而具有異味，似勝於館子裏的醬油湯多矣。不過有時因為米和小菜共一窩，菜多則把米封在窩底裏，不易熟透。苟幸而小菜已熟，可以先行取出，而飯[illegible]值待飯熟，後仍得一湯[illegible]發熱菜熱飯。有時不幸爐火不勻，或被煮過頭，菜也不熟，那就不得不分窩了。好在菜已煮得半生半熟，取出另行炒之，將來澆在飯上，又幾給增飯的作風了。

風雨困足，出門不便；或要吃什麼而飯館不能供應；因之買些回來自己胡亂燒賣一頓，縱使味有不調，飯有生硬，然自覺在吃自己的，好像藝術家評論自己的作品，好歹都是自己的經驗，總算心有所得。至若偶有稱心之處，一時胃口大開，即食量生，實有春以及若素之類的開胃藥片，[illegible]這可以省了「一時間即金錢」，豈不快哉。似此以省些錢，以娛樂消閒未必不可以省得時間。但對於時間，[illegible]

舞臺與銀幕

第二期

對於戲劇電影藝術的認識

「藝術真正的目的決不是供人娛樂」

史東山

常常有些外界的朋友談到了有趣味的，或是驚險離奇的，或是男女戀愛的，偶然發生而且實際社會關係的故事，就會很熱心地向我們提議說：「喂！這事情拿來編成戲，一定可以賣錢，首先，太太小姐們愛看。」我們很感激這樣的朋友，為我們注意工作的資料，然而，他以為我們是專門編撰那驚險離奇以至於男女戀愛的故事，以供人作茶餘酒後的消遣的，其他似無什麼作用的嗎？（也許他明知有而不求其有。）

我們也常常接到一些機關或團體的來信，信的開頭不免對我們的技術作一番客套性的恭維，接下去就說：「……抗戰期間，後方生活枯燥，敝處為提倡同志之正當娛樂起見，擬請貴團（或貴廠貴社等等）演出話劇一次，（或只能映一場，）特派××同志面洽一切，……」等語。我們看到了這樣的信，或所派代表這樣的談吐，真是啼笑皆非，甚至有「欲哭無淚」之感。但是如果我們不肯答應，即使因為一時有所困難而做到的話，那麼，所得的反響的個也不可小覷。在抗建工作中的同志，「藝術」和「藝人」如此看法，未免覺得其頭腦太簡單，太粗鹵，也太涉後了。（對於國家的事，如此濫用，更覺得其為一個問題」。

不錯，藝術（特別是戲劇與電影）應該是一種有趣味的東西，也可以說它本來就是供人欣賞的東西，但是應該理解：藝術真正的目的所在，決不是供人娛樂，而是要利用你在舒適安泰的心境中暗暗觸起你一種情感或思想；希望或幻想，在你不知不覺中引導你到一種觀念上去，就是完全用事實來說明或解釋的一種理論。所謂「趣味」也者，正是藝術家的苦心所在，等於醫生所設計的藥丸上的糖衣，或是傳教師手中的彩色畫片。醫生真正的目的，不是要你嘗嘗他藥丸上糖衣的甜味就完了，傳教師真正的目的，不是僅僅要你玩賞他彩色畫片的美麗而已。如果你僅僅舐去了醫生藥丸上的糖衣，不吞下他的藥丸，如果你玩賞一下傳教師手中的畫片就走開了，或者表現出不靜心在領會他的話！那麼，這位醫生或傳教師將會感覺多麼的悲哀或痛心呢！

一人本來本性上就是藝術家，他處處想法要他的生活進入美化的境地。他不肯做一個獸類，每天只是無聊地吃喝，或者機器似地生育小孩子。他在他的周圍建造了第二個自然，即所稱為文明的自然」。（高爾基：「論文學」）人，真正的人，應該永遠在追求着更有意義的生活，不是混一天算一天，而是要在他的周圍不斷地設法建造更文明的自然。真正人的生活，不應該是要求頹廢無聊地去蹉跎光陰，而應該是積極向上，探索較高理想的實現，因此，真正人對於藝術的態度，一定是：「凡能表現我們自己的生活，或是鼓勵我們去生活的那種東西是美的。」（N. G. 切爾尼雪夫斯基：「藝術與現實的審美關係」）

盧那卡爾斯基說：「西歐積極的人們，每逢遇到一切痛苦，不快，或不幸，總要努力地去探索它的原因，並且竭力想用斷然的手段來克服……東方的人們卻只知道用麻醉劑來糟塌自己，或者一味沉迷在定命觀裏。前者是現實地去驅除生活異樣，後者卻只在生活異樣前面閉了眼睛；盡了意興，只當不曾看見。」（「實證美學的基礎」第一篇）這雖然是過去陳舊的看法，但是我們現代中國人像他所說的那類人，還遺留着那樣的生活狀態或心理的人仍然不少。

要知道：「從狹隘的美學的觀點去看想在眼前立刻求得美，就會封鎖了走向理想的門，為了將來更大的美，往往不能不犧牲眼前較小的美。」「只有最高的觀點，就是要求充實生活，要求全人類種族最大的力和美，而正義自能成為美的基礎的那種渴望將來的觀點，給與我們指導的線索：一切凡是引導人類力量成長，生活提高的，就是不可分割的唯一的美和善，一切凡是使人類衰竭的，就是惡和醜。」（盧那卡爾斯基：「實證美學的基礎」第二篇。）

先進的藝術家們，偉大的藝術家們對於「藝術」所下的正確的定義如此。現代的藝術工作者們也就為了這樣的定義，忍受犧牲，耗盡心血來為社會服務，忍受貧苦，忍受艱難，因此，我們若把藝術僅僅看作供人一時娛樂的，消遣的，消磨時光的，把「藝術工作者」僅僅看作「娛樂品的製造者」，那是輕視他們的任務與人格，而會引起他們的反感的。

「藝術應該不是為少數飽食終日，無所事事，以至百無聊賴的人們消遣，而應該變為千千萬萬作為一國之花，一國之力的將來走上文明最盛的人們服務，期望將來開花結實的。」

「當然，作家（這裏也可稱之為藝術家）必須賺錢，然後才能生活和寫作，（或工作）但是他無論如何不能為賺錢而寫作（或工作）。」（李夫雪茲「論藝術」）

「作家，藝術家演員等不能隱藏地依賴於錢袋。」（同上書）

現代優秀的藝術工作者們大都有這樣的信條而依之實行。所以，希望社會人士，特別是建國工作的同志們不要皮毛地去欣賞藝術，並且不以一種輕浮的態度去看待藝術和藝術工作者，而應該在精神上鼓勵他們，進而幫助他們。

德國最大電影製片廠

歐洲大陸上未受戰爭破壞的德國最大的電影製片廠一所，在美軍主持下攝製各種紀錄片與新聞片，專供給這個區域內放映。據紐約時報記者麥克拉弗林女士談：目前攝製的，暫時還不是娛樂片子，當前的主要工作是拍攝或剪輯新聞片，給美軍佔領區內的觀衆，作拔減法西斯殘餘的消毒之用。（渡）

影壇憤語

影迷

一陣亂烘烘的「接收」之後，上海一切劇院片場都有了「主子」，於是「接收」工作就「完成」了，從這影片沒有辦，梅濃之流居然還要蹓着南面派韓人字島辦電影公司，其他就可想見了。

難道接收就等於搶戲院，搶攝影場，為幹什麼？難道附過逆的人一旦「投奔門下」就可以逍遙法外了麼？

八年來為國劬勞的電影從業員沒有工作園地，話劇工作者沒有戲院，連政府自辦的劇團也不能不哀求苦苦地向關心祖院子，而大多數「接收」過來的戲院呢？霸着外國片商做生意，映大腿歌舞片！嗐！勝利了，應該歌舞昇平了！

「地盤」、「拆賬」，還是一切，一切的一切！「擇賬講姿，一切OK，先下手為強，誰叫你不眼明手快！」

你在後方苦幹？活該！你要喊，哼哼！早給你預備了帽子了，你敢！

如此接收，如此影壇，如此世界！

電影



阿利巴巴和四十大盜

環球公司出品 滬光·新光映

讀過「天方夜譚」的人，大概都熟習「阿利巴巴和四十大盜」這個故事吧。這個故事原來的內容，是敘述一個貧窮的樵夫上山斫柴，偶然發現了四十大盜的秘密，總見了他們開石壁寶庫的暗語（「芝麻，開門呀」），後來遂因此以致富的情形。環球公司在去年就根據這故事，攝成一部五彩電影，故事的內容也全部改造過。也許就正因為這種改造，使得一個單純的神奇故事，變成了一段更富有現實意義的表現出巴格達人民反對異族統治的英勇事蹟。

影片的內容，告訴我們當過去韃靼民族西侵時，曾攻入小亞細亞巴格達城的近郊，當地的國王起而抵抗，但因為大臣加斯加西的賣國，終於在途中為韃靼人所殺。王子阿利巴巴這時候還很年青，就投河濱逃到叢山中去。當他在荒山中行走時，發現了四十大盜的秘密，學會了他們的暗語打開了石壁寶庫，以至後來成了他們的首領，並不斷地領導他們進行反對異族侵略者的鬥爭。在這十多年當中，他無時不想復國，而好臣的陰謀也更加險惡，並將自己的女兒許給韃靼國王（阿利巴巴幼時曾和此女有過婚約）正當舉行婚禮的一天，阿利巴巴率領老百姓攻進城門，殺死異族統治者韃靼王和好臣，從此孫巴格達的國旗，又得重新飄揚在故都的城堡上。

這張片子不僅攝製得很好，色彩非常鮮麗，就是從這個新的更具有現實意義的內容，也是值得一看的。

美國大兵和莎士比亞

在莎翁的故鄉，他們系統地參觀，學習，而且演出了一幕真實的「第十二夜」

萍

英國阿風河上的斯屈來特福特是莎士比亞的故鄉。美國大兵們到英國時總得到那裏去觀光一番。斯鎮地方不大，人們說這些凡事講究效率的美國大兵們不消多少時間就可以閱覽一遍，搭原班火車回去的。

「洋客」週刊的記者有一次在這裏遇到二位美軍少尉，坐着吉普車，匆匆駛來，一看見這位記者就大聲喊着：「喂，莎士比亞的家在這裏？」

這位記者站立的地方距離莎翁的故居大約有幾步之遙，就向他們指說：「那邊……」

於是吉普車戛然而止，車上跳出這二位少尉，拿起照相機就對準一座公共圖書館卡嚓卡嚓照起相來。這個圖書館是一座十六世紀的建築，距離莎士比亞出生的屋子隔着四個門面。他們一照完了相就跳上車子得意洋洋地疾馳而去。

斯鎮的老百姓們對於這種情形都給以容忍的平靜態度。因為美國遊客是這個鎮上的主要「貿易」顧客。

美軍總部的教育宣傳處最近和英國協會商訂了一個辦法，就是給美軍士兵一週的「假期」課程。在這七天假期內，他們可以聽戲劇評論家，名教授和作家們的關於莎士比亞的種種講演，遊覽當地名勝，每晚在紀念劇場參觀一個莎士比亞的戲劇。

有一個來自波士頓的卡羅爾斯長說：「我贊成這種有組織的文化活動。上一次，今年二月，我到過英國來過，那時候剛在莎士比亞節之前，什麼都看不到。我本來想至少可以看一齣「黎耶王」的，可是當時演着的卻是「雞止失當的主教」。廣告上說這是一個「噴氣推進式的笑料火箭」，那，你想我多失望啊。」

但是這一次，由於英國協會的周到，每一處地方他都去過了，而且看到了所有的東西。他還跟人家討論了紀念劇場的建築。這個劇場是一九二六年新建的，舊的已經被火燒了。重建的款子都是出自自由捐獻，其中三分之二是從美國來的。有人批評它建築得嫌太樸素了一點。而美國大兵們卻嫌它造得太低了。

在莎士比亞的故鄉，到處跟隨着東張西望的好奇的美國大兵。紀念室裏有着莎翁的坐椅，書桌以及許多文件和原稿，上面的簽名都已轉褪了色。

在樓上，有一個導遊的老人在向一羣羣的美國兵解釋：「如果你們不相信莎士比亞寫過這些劇本，」他機械地說：「你們就該去看看第一版和它上面的序文，約翰生的序文。」於是乎他就唸起那序文：「對於我們的親愛的人和他的遺澤的紀憶……」

有一個美國兵要求要看這第一版。

「它在倫敦，先生。保險公司覺得，在休假日放在那邊比較安全些，這裏小偷太多。這第一版要值二萬一千金磅呢！」

這位老年人做這導遊工作已經有五十年了。對於一批批不同的游客，他一次次地講着相同的話。

星期五晚上，紀念劇場的觀衆，至少有一半是休養中的美國勇士。公共汽車把他們從附近的醫院帶來。有一個從紐約來的啟斯中士，在西線受了傷返美休養的。幕啟之後，他發現舞台上出現的女演員是他分離了三年音訊久疏的姊姊。那晚上演的是「第十二夜」，她飾劇中的一個女角。啟斯和她弟弟久別，而終於重逢。啟斯中士等到這一幕演完，就奔到後台去看他姊姊。到了第二天，報紙上把這件事情宣染的很熱鬧。

除了看戲，美國大兵們還可以騎自行車，騎馬，或者在阿風河上划船。那裏沒有MP來找他們麻煩。那「洋客」的記者在離開的那天，遇到了兩個一同看過戲的士兵，他要給他們照相。那兩個大兵說是沒有功夫，因為約定了兩位英國女教師一同出去玩。「你們那裏搜來這兩個女人？」那個記者追問了一句。其中的一個說，「在這斯屈萊特福特鎮上，你是「找」不到女人的。」大概這是真實的「第十二夜」。

戲劇

「少年遊」在後台

梁采

「少年遊」在後台也正像舞台上所演的戲一樣，如廣告上所寫着，是個抒情悲歡劇。

導演朱先生對着一些即將演完正在F樓的演員在說：「少年遊」是個悲歡劇，我們要給觀衆的是七分淚和三分笑，最多是六分淚和四分笑，可是現在——停一停向每個演員看了一下！每個人都期待着，有的揩去半條眉毛，有的把口紅抹成一大圈，導演先生繼續下去：我們現在卻演九分笑和一分哭了，結論是：誰以「效果」最多誰就「失敗」——大家把眼光集在演丈夫那位演員的身上，因為他的戲博得觀衆笑聲最多。除了在舞台上，他在後台他也是歡樂的泉源，他會飛力，他會牛皮，然而他也會悲傷，喝了酒，不如意的哭了起來。他祇有二十一歲，可是看起來不過比十二歲大不了二三年。

在上海的演員中許許多多都非常的年青使你感到驚人的早熟。廿七八歲的人待在後台已經有點綿不上朝氣，要與一些「芳華虛度」之感。上海的演員在勝利之後常會想：我們要失業了，我們將被淘汰了，然而他在戲院門口新裝的年紅燈前醒了過來，他仍然生活在舞台上。一個夜戲的開場前，一個演員在說他看到了報館傳西先生，聽先生在着長的子和背負着中國戲劇苦難史的高劇年，和六個寫了被禁的劇本，然而他還是幹戲，想這知道的一念就能感動了全舞台上的三軍人馬。

「少年遊」——一位先生在談話。近合適一點——可以叫做「少年遊」！對着這個劇名發怔，一些粗糙心理的先生們說上海觀衆會來理會這個詩意，充滿新的名字嗎？上演之後，結果總是多餘的考慮。

「觀衆吃虧，你要問四大名旦是誰定的登場了！」沒有人定，後台裏常歡引用這一些一詞見」，正好是四位小姐，就大成花了四大名旦，像王大小丑，八臉一樣的沒有意義）。

現在我們的名旦們換上了一身夏季的白衣服，坐在後台的第一燈下都一亮，心上也一冷而愉快。人們眼睛都在台上，心上的色彩觀衆在台下，小姐們在西伯里亞吹寒的後台中，打着沒有完的絨線，結的後台，永遠沒有完的絨線，忙為母親的，為愛人的，像演不完的一齣戲的針線。

後台公衆的大姐今天在懊悔：我今天忘了把絨線帶來了，不然我可以（請猜猜大姐是誰）。她說，叫周小姐替我結！大姐是會說話，她學的是法律，明年也許會掛起女律師的牌子，可是對於後台，它永遠希望她們都還是女演員！（未完）

八年的收穫（下）

抗戰八年，在後方的劇作家們寫了些什麼劇本？這是上海戲劇界朋友所急欲知道的，現在我們先就調查所得，列記如下：

郭沫若「屈原」，「高漸離」（禁），「孔雀膽」，「虎符」，「南冠草」。

田漢「秋聲賦」，「憎餘春賦」。（註一）

歐陽予倩「忠王李秀成」，「舊家」。（註二）

曹禺「蛻變」，「北京人」，「家」，「橋」。

陽翰笙「天國春秋」，「草莽英雄」，「兩面人」，「槿花之歌」。

宋之的「春寒」，「鞭」，「刑」，「霧重慶」，「國家至上」。

陳白塵「魔窟」，「石達開之死」，「結婚進行曲」，「歲寒圖」，「陞官圖」。

袁俊「萬世師表」，「山城故事」。

夏衍「芳草天涯」。

沈浮「重慶二十四小時」，「金玉滿堂」。

吳祖光「風雪夜歸人」，「少年遊」，「牛郎織女」。

于伶「長夜行」，「杏花春雨江南」，「巴山夜雨」。（註三）